

cottover®



COTTOVER COLLECTION 2025



COTTOVER®

CONSCIOUS CHOICES

Czy cenisz sobie jakość w ubraniach oraz nie chcesz pośrednio wyrządzać krzywdy środowisku i innym ludziom? Coraz więcej ludzi myśli podobnie. Konsumpcjonizm odzieżowy to poważne zagrożenie. Producenci często opierają się na dewizie zysk kosztem ludzi i to wszystko na koszt środowiska. Na uprawach bawełny przestarzałe i szkodliwe pestycydy wykorzystywane do produkcji to problem zarówno dla ludzi, jak i natury. Najwięcej szkód niosą za sobą procesy przędzenia, dziewiarstwa oraz przede wszystkim, farbowania. Substancje chemiczne wykorzystywane do farbowania dorównują ilości wykorzystywanej do uprawy bawełny. Producenci ubrań zużywają mnóstwo wody, ponadto ilość odpadów wygenerowanych przez słabej jakości odzież to poważny problem ekologiczny.

Konsumpcja to nic złego, bez popytu nie ma podaży w handlu. Handel jest niezbędny w ekonomicznym rozrachunku, aby ludzie mieli pracę i pieniądze. Właśnie w ten sposób zredukowano poziom ubóstwa w wielu krajach przez otwarcie granic na handel międzynarodowy. W wielu z nich wykorzystano przemysł włókienniczy jako motor napędowy gospodarki, ale nie zmienia to faktu, że należy to zrobić uczciwie i w sposób kontrolowany.

Jeśli wybierzesz ubranie marki Cottover spełniające rygorystyczne normy, posiadające liczne certyfikaty, wiesz że nie przyłożyłeś/aś ręki do wykorzystywania pracowników upraw bawełny w Bangladeszu, ani innych zaangażowanych osób w procesie produkcji. Nasze ubrania mają za zadanie służyć Ci jak najdłużej to możliwe. Trwałe materiały gwarantują, że odzież nie straci na wartości nawet po wielokrotnym użytkowaniu.

Nawet jeśli wydaje się to skomplikowane, w rzeczywistości to bardzo proste. Wybieraj odzież ekologiczną, czyli taką, która posiada certyfikaty znane i cenione na całym świecie.

CERTIFICATES

Fairtrade to międzynarodowa organizacja certyfikująca bawełnę oraz walcząca o uczciwe wynagrodzenie dla pracowników upraw bawełny. Rolnicy mają zagwarantowane rentowne wynagrodzenie za swoją ciężką pracę. Wspieramy uczciwe wynagrodzenie za ciężką pracę, dlatego współpracujemy z organizacją FAIRTRADE.

GOTS to międzynarodowa organizacja odpowiedzialna za standard odzieży i tekstyliów. Produkty z certyfikatem GOTS są wyprodukowane z bawełny organicznej i poliestru z recyklingu. GOTS ma rygorystyczne wymagania dotyczące pełnej transparentności całego łańcucha dostaw, wykorzystywanych surowców i ich jakości oraz odpowiedzialności społecznej wszystkich podmiotów współpracujących.

Oeko-Tex to najbardziej znana na świecie etykieta dotycząca odzieży testowanej pod kątem szkodliwych substancji. Certyfikacja gwarantuje zgodność produktów z wytycznymi zawartymi w załączniku rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady regulującego kwestie stosowania chemikaliów (REACH).





COTTOVER®

T-SHIRTY & TOPY

Certyfikowana koszulka o klasycznym kroju, dostępna dla mężczyzn, kobiet i dzieci. Szeroka gama kolorów i rozmiarów. Idealny wybór, gdy szukasz ekologicznej i trwałej koszulki.



T-SHIRT MAN

141008 | S-4XL
(100, 460, 855, 980, 990:
XS-6XL)

T-SHIRT LADY

141007 | XS-XXL
(100, 460, 855, 980, 990:
XS-4XL)

T-SHIRT KID

141023 | 90/100-150/160

Dopasowany T-shirt z dekoltem w kształcie litery "U" dostępna w wersji dla mężczyzn, kobiet oraz dzieci. Koszulka wykonana z wysokiej jakości bawełny.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 160 g/m²



= NOWY KOLOR

Pranie:



Certyfikaty:



Kolor 955:





CERTIFIED COLORCRAZY CLOTHING



T-SHIRT LONG SLEEVE MAN

141020 | S-4XL

T-SHIRT LONG SLEEVE LADY

141019 | XS-XXL

Dopasowany T-shirt z długim rękawem, czyli tzw. "longsleeve" z dekoltem w kształcie litery "U" dostępna w wersji dla mężczyzn i kobiet. Koszulka wykonana z wysokiej jakości bawełny.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 160 g/m²



Pranie:



Certyfikaty:



T-SHIRT V-NECK MAN

141022 | S-4XL

(100, 460, 855, 990: XS-6XL)

T-SHIRT V-NECK LADY

141021 | XS-XXL

(100, 460, 855, 990: XS-4XL)

Dopasowany T-shirt z dekoltem w kształcie litery "V" dostępna w wersji dla mężczyzn i kobiet. Koszulka wykonana z wysokiej jakości bawełny.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 160 g/m²



Pranie:



Certyfikaty:



HEADBAND

141027 | One Size

Opaska z połączenia materiałów jersey oraz elastan dla lepszego dopasowania.

Materiał: 96% bawełna organiczna Fairtrade,
4% elastan
Waga: 200 g/m²



Pranie:



Certyfikaty:



BEANIE

141024 | One Size

Czapka z połączenia materiałów jersey oraz elastan dla lepszego dopasowania. Dekoracyjne szwy overlock na górze dopasowane do koloru czapki. Czapka jest w wersji Unisex.

Materiał: 96% bawełna organiczna Fairtrade,
4% elastan
Waga: 200 g/m²



Pranie:



Certyfikaty:





COTTOVER®

DODATKOWY KROJ I FASON

Jeśli istnieje zasada, zawsze są wyjątki. Dodaliśmy kilka elementów do klasycznej koszulki, aby odpowiadała współczesnym preferencjom.

STRETCH R-NECK MAN
141026 | S-3XL
STRETCH V-NECK LADY
141025 | XS-XXL

T-shirt uszyty w nowoczesnym stylu z elastycznego materiału. Klasyczny dekolt w kształcie litery "U" w wersji męskiej oraz modny w kształcie "V" dla kobiet. Obie wersje są dopasowane do sylwetki, czyli Slim fit.

Materiał: 96% bawełna organiczna Fairtrade, 4% elastan
Waga: 180 g/m²



! NOWY!
TANKTOP LADY
141057 | XS-XXL

Klasyczny top na ramiączkach o szerokich paskach, w schludnym, lekko zaokrąglonym fasonie. Lamówka wokół dekoltu i otworów na ramiona. Nadrukowana metka na karku.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 160 g/m²



! NOWY!
TOP LADY
141059 | XS-XXL

Kobięcy top w obszernym fasonie z ładnym układem materiału. Otwarty rękaw i dekoracyjny dekolt łódkowy z lamówką. Nadrukowana metka na karku.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 160 g/m²





NOWY!

OVERSIZE T-SHIRT 141050 | XXS-4XL

Oversize T-shirt o luźnym, uniwersalnym kroju. Wykonany z miękkiego i elastycznego materiału, posiada grubszy kołnierz oraz boczne rozcięcia dla zwiększonego komfortu. Koszulka ma również nadrukowaną etykietę na karku, co zapewnia gładki i estetyczny wygląd.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Kolor 955:
85% bawełny organicznej Fairtrade,
15% wiskoza
Waga: 180 g/m²



Pranie:



Certyfikaty:



Kolor 955:



NOWY!

RELAXED LS UNISEX 141060 | XXS-4XL

T-shirt z długim rękawem w luźnym fasonie, który zapewnia obszerną, ale nie oversize'ową sylwetkę. Ładny zewnętrzny okrągły dekolot, proste mankiety i prosta krawędź u dołu. Nadrukowana metka na karku.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 160 g/m²



Pranie:



Certyfikaty:





CERTIFIED COWORKER CLOTHING



COTTOVER®

POLO PIQUE

Starszy brat koszulki. Tak samo wygodny i kolorowy, ale o innym wyrazie. Krój jest klasyczny, ponieważ to bardzo klasyczny element odzieży. Nasz stretch piqué dodaje jednak dodatkowy element mody i stylu.

STRETCH PIQUE MAN

141506 | S-4XL

STRETCH PIQUE LADY

141505 | XS-XXL

Elastyczna koszulka polo pique z certyfikowanej bawełny organicznej Fairtrade z dodatkiem elastanu, który sprawia, że materiał lepiej się układa. Kolnierzyk i mankiety ze ściągaczem oraz rozcięcie na spodzie koszulki.

Materiał: Kolor 855 & 990:
96% bawełna organiczna Fairtrade
4% elastan
Kolor 955:
90% bawełna organiczna Fairtrade
6% wiskoza, 4% elastan
Waga: 200 g/m²



Pranie:



Certyfikaty:



Kolor 955:



PIQUE MAN

141006 | S-4XL

(100, 460, 855, 980, 990: XS-5XL)

PIQUE LADY

141005 | XS-XXL

(100, 460, 855, 980, 990: XS-3XL)

Dopasowana koszulka polo z krótkim rękawem w klasycznym splocie pique dostępna w wersji dla kobiet i mężczyzn. Przeszycia przy kołnierzu i mankietach, dwa guziki wzmocnione plisą.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 200 g/m²



Pranie:



Certyfikaty:



PIQUE LONG SLEEVE MAN

141018 | S-4XL

PIQUE LONG SLEEVE LADY

141017 | XS-XXL

Dopasowana koszulka polo z długim rękawem w klasycznym splocie pique dostępna w wersji dla kobiet i mężczyzn. Przeszycia przy kołnierzu i mankietach, dwa guziki wzmocnione plisą.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 200 g/m²



Pranie:



Certyfikaty:





CERTIFIED CERISE CLOTHING

BLUZY & SPODNI

Nasze produkty z linii sweatshirts dzielą się na trzy różne rodziny: Klasyczna linia skupia się na kolorach i doskonale komponuje się z naszymi t-shirtami i polo. Linia Key jest cięższa, z nowoczesną paletą kolorów, a linia French Terry... o la la, to prawdziwa uczta dla każdego miłośnika bluz.

HOOD MAN
141002 | S-4XL
HOOD LADY
141001 | XS-XXL
HOOD KID ★
141011 | 90/100-150/160

Dopasowana bluza z kapturem. Szczotkowana podszewka, solidne sznurki do ściągania, dwie zewnętrzne kieszenie z przodu, ściągacze 2x2 na zakończeniu rękawów oraz przy krawędziach.

Materiał: 80% bawełna organiczna Fairtrade, 20% poliestr z recyklingu
Waga: 280 g/m²



CREW NECK MAN
141003 | XXS-4XL
[100, 460, 855, 980, 990: XXS-5XL]
CREW NECK LADY
141004 | XS-XXL
[100, 460, 855, 980, 990: XS-3XL]
CREW NECK KID ★
141015 | 90/100-150/160

Dopasowana bluza z klasycznym dekoltem typu crewneck. Ściągacze 2x2 na brzegu kołnierzu, na zakończeniu rękawów oraz przy krawędziach. Dekoracyjne szwy overlock dopasowane do koloru bluzy.

Materiał: 80% bawełna organiczna Fairtrade, 20% poliestr z recyklingu
Waga: 280 g/m²



Dotyczy wszystkich elementów na tej stronie:
Pranie: Certyfikaty:



HALF ZIP UNISEX
141012 | S-4XL

Dopasowana bluza typu Halfzip, podszewka ze szczotkowanego materiału, dostępna w wersji Unisex. Dwie kieszenie z przodu bluzy, ściągacze 2x2 na zakończeniu rękawów oraz przy krawędziach.

Materiał: 80% bawełna organiczna Fairtrade, 20% poliestr z recyklingu
Waga: 280 g/m²



FULL ZIP HOOD MAN
141010 | S-4XL
[100, 460, 855, 980, 990: XS-5XL]
FULL ZIP HOOD LADY
141009 | XS-XXL
[100, 460, 855, 980, 990: XS-3XL]

Dopasowana rozpinana bluza z kapturem. Szczotkowana podszewka, solidne sznurki do ściągania, dwie zewnętrzne kieszenie z przodu, ściągacze 2x2 na zakończeniu rękawów oraz przy krawędziach.

Materiał: 80% bawełna organiczna Fairtrade, 20% poliestr z recyklingu
Waga: 280 g/m²



SWEAT PANTS MAN
141014 | S-3XL
SWEAT PANTS LADY
141013 | XS-XXL
SWEAT PANTS KID
141016 | 90/100-150/160

Spodnie dresowe dla mężczyzn, kobiet oraz dzieci. Szczotkowana podszewka, solidne sznurki do ściągania, kieszenie po bokach oraz dodatkowa kieszeń z tyłu w wersji męskiej.

Materiał: 80% bawełna organiczna Fairtrade, 20% poliestr z recyklingu
Waga: 280 g/m²



Dotyczy wszystkich elementów na tej stronie:
Pranie: Certyfikaty:





CERTIFIED CREATIVE CLOTHING



NOWY!

KEY HOOD UNISEX

141212 | XXS-4XL

Bluza z kapturem w wygodnym, miękkim i nieco cięższym materiale z wyczesaną wewnętrzną stroną. Kaptur ze sznurkiem, z detalami w antycznym srebrnym metalicznym wykończeniu. Podwójnie sztyty kaptur z podwójnym materiałem. 2x2 ściągacze przy rękawach, na końcach i u dołu.

Materiał: 85% bawełna organiczna Fairtrade,
15% poliestr z recyklingu
Waga: 320 g/m²



155
Dk Sand



470
Burgundy



675
Dk Green



748
Dusty Blue



855
Navy



990
Black

KEY CREW NECK UNISEX

141203 | XXS-4XL

Solidny crewneck z przyjemnego w dotyku materiału, sprawiający wrażenia grubej bluzy, wykończony od wewnątrz miękką warstwą. Obszycie 2x2 wokół szyi, mankietów i dołu.

Materiał: 85% bawełna organiczna Fairtrade,
15% poliestr z recyklingu
Waga: 320 g/m²



NOWY
KOLOR!



155
Dk Sand



448
Dusty Red



470
Burgundy



648
Dusty Green



675
Dk Green



748
Dusty Blue



855
Navy



990
Black



NOWY!

KEY SHORTS UNISEX

141214 | XXS-4XL

Szorty z materiału dresowego z wyczesaną wewnętrzną stroną i kieszeniami po bokach. Szeroka talia z 2x2 ściągaczami, mocną gumką oraz sznurkiem ze szczegółami w antycznym srebrnym metalu. Stylowe dekoracyjne przeszycia podkreślają charakter odzieży.

Materiał: 85% bawełna organiczna Fairtrade,
15% poliestr z recyklingu
Waga: 320 g/m²



155
Dk Sand



675
Dk Green



748
Dusty Blue



855
Navy



990
Black

KEY FZ HOOD MAN

141210 | S-4XL

KEY FZ HOOD LADY

141209 | XS-XXL

Solidna rozpinana bluza z kapturem z przyjemnego w dotyku materiału, sprawiający wrażenia grubej bluzy, wewnątrz z miękkim futerkiem. Zamek YKK Vislon® w antracytowym szarym kolorze. Sznurek w kapturze z wykończeniem w srebrnym, metalicznym kolorze. Kieszenie typu kangur. Kaptur z podwójnymi szwami i podszewką z jedwabnej dzianiny. 2x2 ściągacze na mankietach i dole.

Materiał: 85% bawełna organiczna Fairtrade,
15% poliestr z recyklingu
Waga: 320 g/m²



448
Dusty Red



648
Dusty Green



748
Dusty Blue



855
Navy



990
Black

Dotyczy wszystkich elementów na tej stronie:

Pranie:





COTTOVER COLOR CHART

 00 WHITE	 7499 C 105 OFFWHITE	 WG 3 C 155 DARK SAND	 123 C 255 YELLOW	 1585 C 290 ORANGE
 708 C 425 PINK	 214 C 435 CERISE	 163 U 448 DUSTY RED	 200 C 460 RED	 1685 C 462 RUST RED
 7645 C 470 BURGUNDY	 462 C 540 BROWN	 5595 C 620 PISTAGE	 360 C 645 GREEN	 5625 U 648 DUSTY GREEN
 554 C 648 DARK GREEN	 543 C 725 SKY BLUE	 7542 C 730 MISTY BLUE	 647 U 748 DUSTY BLUE	 287 C 767 ROYAL BLUE
 655 C 855 NAVY	 5235 C 880 LAVENDER	 269 C 885 PURPLE	 432 C 980 CHARCOAL	 990 BLACK
 955 GREY MELANGE	 665 DARK OLIVE CANVAS	 716 LIGHT BLUE OXFORD	 820 BLUE DENIM	 840 DARK BLUE DENIM

MIXED THREAD COLORS

CERTIFIED COACH
CLOTHING



F. TERRY FZ COLLAR MAN
141512 | S-4XL
F. TERRY FZ COLLAR LADY
141511 | XS-XXL

Bluza z zamkiem na całej długości o wysokiej gramaturze z tkaniny French terry (dzianina pętelkowa od wewnątrz). Zamki YKK z metalicznymi detalami w kolorze antycznego srebra. Dopasowany podwójny kołnierz ze ściągaczem 2x2 po wewnętrznej stronie. Gładki ściągacz u dołu i ściągacz 2x2 przy mankietach.

Materiał: 80% bawełna organiczna Fairtrade
20% poliestr z recyklingu
Kolor 955:
80% bawełna organiczna Fairtrade
14% poliestr z recyklingu, 6% wiskoza
Waga: 350 g/m²



F. TERRY FZ HOOD MAN
141510 | S-4XL
F. TERRY FZ HOOD LADY
141509 | XS-XXL

Klasyczna, bluza z kapturem z tkaniny French Terry o wysokiej gramaturze. Ściągacz 2x2 u dołu i przy mankietach (dzianina pętelkowa od wewnątrz). Dopasowany kaptur z podwójnymi szwami i sznurkiem. Zamki YKK z metalicznymi detalami w kolorze antycznego srebra. Suwak na całej długości pod kołnierzem i przednie kieszenie z zamkami błyskawicznymi.

Materiał: 80% bawełna organiczna Fairtrade
20% poliestr z recyklingu
Kolor 955:
80% bawełna organiczna Fairtrade
14% poliestr z recyklingu, 6% wiskoza
Waga: 350 g/m²



F. TERRY CREW NECK MAN
141504 | S-4XL
F. TERRY CREW NECK LADY
141503 | XS-XXL

Solidnie wykonana bluza o większej gramaturze, wykonany w technologii french terry (pętelka wewnątrz). 2x2 ściągacz wokół szyi, mankietów i dołu. Dekoracyjne szwy wykonane techniką overlock.

Materiał: 80% bawełna organiczna Fairtrade
20% poliestr z recyklingu
Kolor 955:
80% bawełna organiczna Fairtrade
14% poliestr z recyklingu, 6% wiskoza
Waga: 350 g/m²



F. TERRY PANTS MAN
141514 | S-4XL
F. TERRY PANTS LADY
141513 | XS-XXL

Solidnie wykonane spodnie o większej gramaturze, wykonane w technologii french terry (pętelka wewnątrz). Kieszenie z przodu z ściągaczem 2x2. Elastyczny pas z ściągaczem 2x2 i sznurkiem do regulacji. Wszystko w tonacji kolorystycznej. Detale w kolorze starego srebra. Mankiety na końcach nogawek. Dekoracyjne szwy wykonane techniką overlock.

Materiał: 80% bawełna organiczna Fairtrade
20% poliestr z recyklingu
Kolor 955:
80% bawełna organiczna Fairtrade
14% poliestr z recyklingu, 6% wiskoza
Waga: 350 g/m²



Dotyczy wszystkich elementów na tej stronie:





COTTOVER®

KOSZULE

Każdy lubi dobrą koszulę, a podobnie jak t-shirt i polo, jest to podstawa każdej szafy. Nasze cztery modele dostępne są w trzech krojach: slim fit Man, Comfort Man i Ladies' Fit. Te koszule są casualowe, wygodne i mają czysty krój. Czego więcej można oczekiwać? Oczywiście, są certyfikowane.

DENIM SLIM FIT MAN
141046 | 36-38
DENIM COMFORT MAN
141036 | 36-38
DENIM LADY
141035 | 34-46

Jeansowa koszula z przyjemnego w dotyku materiału. Koszula zawdzięcza swój naturalny i unikalny wygląd enzymatycznej obróbce. Kołnier typu "cutaway" (włoski) w wersji męskiej i "turn-down" w wersji dla kobiet. Dostępny w trzech dostosowanych do sylwetki wersjach : damskiej oraz regular i slim dla mężczyzn.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 185 g/m²



OXFORD SLIM FIT MAN
141032 | 36-38
OXFORD COMFORT MAN
141042 | 36-38
OXFORD LADY
141031 | 34-46

Klasyczna oksfordzka koszula z kołnierzem typu "button-down" (kołnier zapinany na guziki) dla mężczyzn oraz "turn-down" dla kobiet.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 145 g/m²



POPŁIN COMFORT MAN
141052 | 36-38
POPŁIN SLIM FIT MAN
141062 | 36-38
POPŁIN LADY
141051 | 34-46

Elegancka koszula z tkaniny Poplin z elementami elastanu, które nadają jej elastyczność i miękkość. Kołnier typu kent. Fason Comfort i Slim fit dla mężczyzn. Model damski jest lekko zaokrąglony.

Materiał: 97% bawełna organiczna Fairtrade
3% elastan



TWILL SLIM FIT MAN
141048 | 36-38
TWILL COMFORT MAN
141038 | 36-38
TWILL LADY
141037 | 34-46

Bawełniana koszula z wysokiej jakości materiałów z delikatnym, brzoskwiowym wykończeniem nadającym przyjemny w odbiorze sznyt. Kołnier typu "cutaway" (włoski) w wersji męskiej i "turn-down" w wersji dla kobiet. Dostępny w trzech dostosowanych do sylwetki wersjach : damskiej oraz regular i slim dla mężczyzn.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade



Dotyczy wszystkich elementów na tej stronie:
Pranie: Certyfikaty:



FARTUCHY

Praktyczność i profesjonalizm w jednym ubraniu. Fartuch sygnalizuje gotowość do zaspokajania Twoich potrzeb, do serwowania. Jest także doskonałym nośnikiem nadrukowanych lub haftowanych komunikatów, niezależnie czy to znak towarowy dostawcy, Twoje własne logo czy po prostu indywidualne imię. Z widoczną etykietą Fairtrade, sygnalizuje również świadomość.

WAIST APRON SHORT
141045 | One Size

Krótki fartuch z wiązaniem w pasie. Przednia kieszeń z przedziałem na środku. Dekoracyjne przeszycia w pasujących kolorach nici w Twillu, część z jeansu ma żółty szew.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: Twill 210 g/m² (665, 990),
Denim 10,5 oz (840)



WAIST APRON LONG
141047 | One Size

Długi fartuch z wiązaniem w pasie. Przednia kieszeń z przedziałem na środku. Wygodne długie przecięcie na środku. Dekoracyjne przeszycia w pasujących kolorach nici w Twillu, część z jeansu ma żółty szew.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: Twill 210 g/m² (665, 990),
Denim 10,5 oz (840)



COMBI APRON
141049 | One Size

Wielofunkcyjny fartuch. Przednia kieszeń z przedziałem na środku oraz wiązaniem w pasie. Regulowany pasek na szyję, możliwość złożenia i ukrycia górnej części, aby nosić wyłącznie część od pasa w dół. Dekoracyjne przeszycia w pasujących kolorach nici w Twillu, część z jeansu ma żółty szew.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: Twill 210 g/m² (665, 990),
Denim 10,5 oz (840)



Dotyczy wszystkich elementów na tej stronie:

Pranie:

Certyfikaty:



CERTIFIED CUISINE CLOTHING



CERTIFIED CARRIERS

COTTOVER® TORBY

Zawsze musimy zabierać ze sobą rzeczy. Do pracy, ze szkoły, szczoteczkę do zębów, komputer, zakupy. Rzeczy niezbędne lub po prostu przydatne. Cottover ma małą kolekcję najważniejszych toreb, prostych i przystępnych cenowo, idealnych do dużych nadruków. A jeśli nie są oznakowane logo, etykieta Fairtrade sama wysyła jasny komunikat.



CANVAS DAYPACK
141039 | One Size

Plecak z elastycznego materiału imitującego płótno z kieszenią z przodu. Zamki YKK. Metalowe detale w brązie z klasycznym wykończeniem. Wewnętrzna kieszeń. Regulowane ramiączka oraz uchwyty. Czarna podszewka w obu wersjach kolorystycznych.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 310 g/m²



CANVAS TOILET CASE
141041 | One Size

Mała kosmetyczka, jedna duża komora i dwie kieszenie wewnętrzne. Brązowy zamek błyskawiczny YKK z metalu z antycznym wykończeniem. Czarna podszewka w obu kolorach.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 310 g/m²



CANVAS DUFFLEBAG
141034 | One Size

Torba z elastycznego materiału imitującego płótno z okrągłymi końcami. Zamki YKK. Metalowe detale w brązie z klasycznym wykończeniem. Wewnętrzna kieszeń. Regulowane i odpinane ramiączka oraz kieszeń z przodu. Czarna podszewka w obu wersjach kolorystycznych.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 310 g/m²



CANVAS COMPUTER CASE
141040 | 13"

Torba na laptop do 13". Brązowy zamek błyskawiczny YKK z metalu z antycznym wykończeniem. Czarna podszewka w obu kolorach. Mocne uchwyty do przenoszenia.

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 310 g/m²

Dotyczy wszystkich elementów na tej stronie:





TOTE BAG 141028 | One Size

Torba z gładkiego płótna z długimi uchwytami.
Wymiary: 38 x 40 cm

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 150 g/m²



TOTE BAG HEAVY LARGE 141029 | One Size

Torba z gładkiego płótna ze wstawką i krótkimi uchwytami.
Wymiary: 38 x 8 x 40 cm

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 290 g/m²



Dotyczy wszystkich elementów na tej stronie:

Pranie:



Certyfikaty:



TOTE BAG HEAVY SMALL 141030 | One Size

Mała torba z gładkiego płótna ze wstawką i krótkimi uchwytami. Wymiary: 24 x 15 x 20 cm

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 290 g/m²



GYM BAG 141033 | One Size

Torba sportowa z gładkiego płótna, sznurki do ściągania na samej górze w naturalnym, beżowym kolorze. Torba może służyć również jako plecak. Wymiary:

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 150 g/m²



! NOWY! KEY TOTE BAG 141043 | One Size

Torba z płótna z długimi uchwytami (72 cm)
Wymiary: 39x40x7 cm (klin na spodzie)

Materiał: 100% bawełna organiczna Fairtrade
Waga: 150 g/m²



Dotyczy wszystkich elementów na tej stronie:

Pranie:



Certyfikaty:



COTTOVER® COMPLIANCE



FAIRTRADE

Moglibyśmy rozmawiać o Fairtrade bez końca. Niezmiernie cieszymy się, że Cottover przyczynia się do większej równości w handlu międzynarodowym dzięki Fairtrade. W dużym skrócie Fairtrade to międzynarodowa organizacja mająca za zadanie certyfikację upraw w ubogich krajach. Certyfikacja to gwarancja, że produkt jest wytwarzany zgodnie z najwyższymi standardami społecznymi, ekonomicznymi i środowiskowymi. Fairtrade działa na rzecz wyższych cen skupu, godziwych warunków pracy i bardziej sprawiedliwych warunków handlowych dla drobnych rolników i pracowników.

Okolo 25% ludzi aktywnych zawodowo na świecie pracuje w rolnictwie, dlatego Fairtrade najbardziej skupia się na tej kategorii. Za towarami takimi jak kawa, banany, wino czy bawełna w ubraniach, które nosimy stoją ludzie wytwarzający te dobra. Niezależnie czy pomoc dotyczy rolników w spółdzielniach czy pracowników plantacji. Najważniejszy jest człowiek.

Uczciwe warunki dla wszystkich

Każdy z nas ma prawo do sprawiedliwych warunków, zarówno w życiu, jak i w pracy. Ty, ja i wszyscy inni. Fairtrade wierzy, że najlepszym sposobem na wyeliminowanie ubóstwa jest płacenie sprawiedliwych cen producentom i pensji pracownikom. Ludzie z krajów rozwijających się zasługują na godziwą zapłatę i pracę w godziwych warunkach.

Rolnicy produkujący bawełnę skupiają się w spółdzielniach z certyfikatem Fairtrade, aby wspólnie być silnym partnerem na międzynarodowym rynku z potencjałem zwiększenia sprzedaży. Otrzymują również minimalną cenę za surowiec, co stanowi ich zabezpieczenie, gdy cena na rynkach światowych jest bardzo niska.

Dziś miliony dzieci zamiast chodzić do szkoły pracują, ponieważ zarobki ich rodziców nie wystarczają na utrzymanie. Zdajemy sobie sprawę, że edukacja to jeden z najskuteczniejszych sposobów ograniczania ubóstwa. Tylko przy wyższych dochodach swoich rodziców dzieci mogą faktycznie chodzić do szkoły. Sprzedaż surowców generuje również premię finansową, którą bardzo często lokalna społeczność wykorzystuje do budowy szkół. Premia może być również wykorzystana na inwestycje biznesowe lub projekty społeczne takie jak opieka zdrowotna, poprawa infrastruktury oraz transformacja upraw na ekologiczne.

Przemysł bawełniany

Miliony rolników w krajach o powszechnym ubóstwie są uzależnione od upraw bawełny stanowiących jedyne źródło utrzymania. Bawełna rośnie na krzewach, które rozwijają się w suchym klimacie, gdzie występuje naturalny niedobór wody,

ponieważ standardowa uprawa bawełny zwykle wymaga dużych ilości wody. Oprócz wody wymagane są duże ilości pestycydów i nawozów szkodliwych dla ludzi. To zrozumiałe, że tradycyjna uprawa bawełny nie jest korzystna ani dla ludzi, ani dla środowiska.

W ostatnich dziesięcioleciach ceny bawełny drastycznie spadły. Obecnie cena bawełny jest jedną trzecią tego, co było w 1980 roku. W rezultacie plantatorzy i pracownicy mają problemy, aby utrzymać siebie i swoje rodziny. Dlatego Fairtrade przyczynia się do zmian zabiegając o minimalne ceny i wspomniane wcześniej premie. Premia Fairtrade może być wykorzystana do zainwestowania w nawadnianie kropłowe, które pozwala zaoszczędzić do 70% zużycia wody. Bawełna z certyfikatem Fairtrade jest produkowana głównie w Indiach, stamtąd pochodzi bawełna w ubraniach Cottover. Certyfikat Fairtrade mogą otrzymać tylko spółdzielnie zrzeszające rolników z małych, rodzinnych gospodarstw. Poza kwestiami ceny minimalnej i premii, Fairtrade deklaruje jasne zasady postępowania z chemikaliami i wymaga dbania o bezpieczeństwo zdrowotne wszystkich spółdzielni. Działania Fairtrade mają na celu zbudowanie długoterminowych relacji handlowych, które zabezpieczają sprzedaż, a tym samym utrzymanie rodzin.

Dla ludzi i środowiska

Fairtrade i uprawa ekologiczna to nie tożsame pojęcia, ale często są one ze sobą powiązane. Głównym zadaniem Fairtrade jest łagodzenie ubóstwa i poprawa warunków pracy. Jest to jednoznaczne ze spełnianiem szeregu wymogów środowiskowych, takich jak oszczędność wody i zakaz modyfikacji genetycznych upraw (GMO). Uprawa bawełny organicznej jest lepsza zarówno dla środowiska naturalnego, jaki i rolników, ponieważ oznacza mniejszą ilość szkodliwych pestycydów. Większość rolników uprawiających bawełnę z certyfikatem Fairtrade posiada również certyfikat ekologiczny. Wyjątkowość certyfikacji Fairtrade polega na tym, że zapewnia ona rolnikom lepsze wynagrodzenie, czego certyfikacja ekologiczna nie gwarantuje. Dopiero kompleksowa certyfikacja Fairtrade, GOTS i OEKO-TEX zapewnia zównoważony rozwój w całym łańcuchu produkcyjnym z uwzględnieniem warunków pracy ludzi na polach bawełny.

Wybierz Fairtrade i zrób różnicę

Dlaczego jako konsumenci powinniśmy zdecydować się na zakup produktów ze znakiem Fairtrade? Odpowiedź jest prosta, to sposób, aby przyczynić się do poprawy warunków pracy i życia tych, którzy uprawiają i produkują towary z których korzystasz i spożywasz każdego dnia. Dzięki tobie więcej dzieci ma możliwość pójścia do szkoły zamiast do pracy. Jak wiesz, warto pomagać, bo dobre uczynki dają bardzo dużo satysfakcji.

GLOBAL ORGANIC TEXTILE STANDARD – GOTS

Istnieje zaledwie kilka certyfikatów na które warto zwrócić szczególną uwagę, a które cieszą się międzynarodową rozpoznawalnością. Jednym z tego typu certyfikatów jest GOTS (Global Organic Textile Standard), czyli standard przetwarzania tekstyliów wytwarzanych z certyfikowanych surowców produkowanych ekologicznie.

Tradycyjna produkcja ubrań często prowadzi do uwalniania toksycznych substancji do środowiska, poza tym stwarza znaczne ryzyko dla osób pracujących przy produkcji. Wszyscy żyjemy na tej samej planecie, wszyscy zużywamy wodę i oddychamy tym samym powietrzem, więc razem musimy dbać o nasze wspólne dobro. To jeden z powodów dla których zdecydowaliśmy się na certyfikację GOTS naszej marki Cottover Mamy nadzieję, że nasza decyzja ułatwi świadome wybory innym.

Czym są surowce organiczne?

Bawełna organiczna to rodzaj bawełny wyprodukowanej i certyfikowanej zgodnie z określonymi standardami rolnictwa ekologicznego. Organiczna bierze się stąd, że jest uprawiana bez chemicznych pestycydów lub nawozów sztucznych, które mogą być szkodliwe zarówno dla ludzi, jak i środowiska.

GOTS wymaga, aby co najmniej siedemdziesiąt procent produktów zawierało certyfikowane surowce organiczne. Na pozostałe trzydzieści procent nie jest to wymagane, aczkolwiek muszą spełniać określone kryteria. Dlatego w niektórych produktach Cottover używamy poliestru pochodzącego z recyklingu, aby wzmocnić wytrzymałość materiału. GOTS ma dwa sposoby oznaczania: "Organic" oznacza ponad dziewięćdziesiąt pięć procent surowców organicznych, natomiast

STANDARD 100 by OEKO-TEX®

Jesteśmy dumni z faktu, że cała kolekcja Cottover posiada certyfikat OEKO-TEX® STANDARD 100. Może ci się wydawać, że rzucamy certyfikatami na lewo i prawo bez głębszej refleksji, ale tak nie jest. Chcemy wyjaśnić co tak naprawdę oznacza OEKO-TEX®, abyś dzięki zdobytej wiedzy świadomie wybierał produkty z certyfikatami. Symbol OEKO-TEX® oznacza, że Twoje ubranie zostało przetestowane pod kątem szkodliwych chemikaliów. Certyfikacja umożliwia nam jako firmie, a także Tobie jako konsumentowi, podejmowanie odpowiedzialnych decyzji, które chronią naszą planetę. OEKO-TEX® uwzględnia substancje podlegające nadzorowi czyli barwniki azowe, formaldehyd i nikiel, a także inne substancje chemiczne, które

"Made with Organic" ponad siedemdziesiąt procent. Odzież marki Cottover posiada obie wersje etykiet.

Produkty bez toksycznych chemikaliów

Oprócz tego, że bawełna jest uprawiana ekologicznie bez toksycznych pestycydów, GOTS wymaga, aby produkty były wytwarzane bez innych szkodliwych dla zdrowia substancji. Istnieją środki chemiczne podejrzewane o zaburzanie hormonalne lub zakłócanie ekosystemów i różnorodności biologicznej. To zdecydowanie nie jest coś w czym chcemy brać udział.

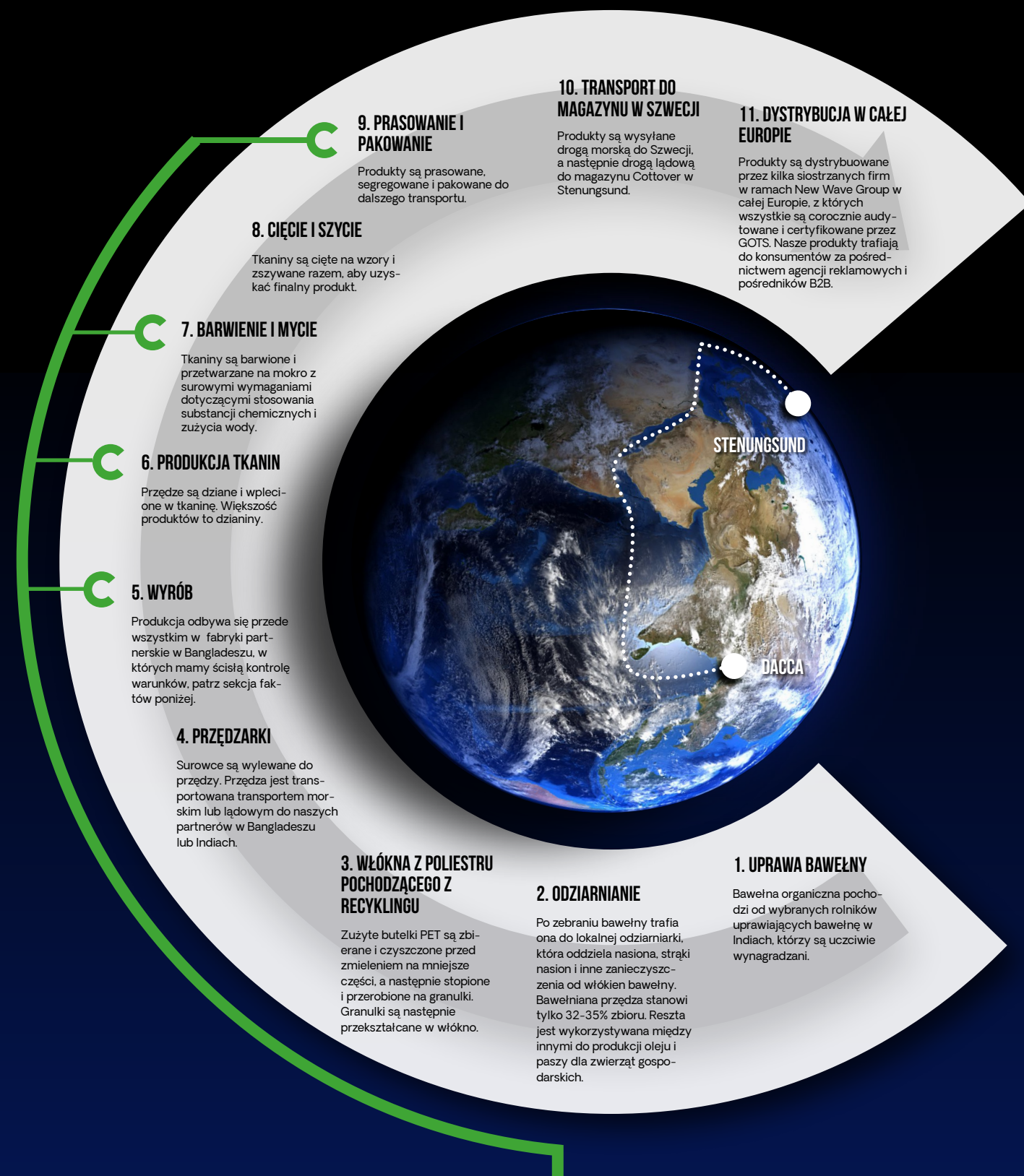
Dzięki GOTS wiemy, że barwniki i inne dodatki zanim zostaną zatwierdzone do użytku są oceniane według surowych kryteriów. Istnieją również wymagania dotyczące zawartości chemicznej produktu końcowego. GOTS zgodnie ze swoimi wartościami dba zarówno o ludzi, jak i środowisko. To w nas wszystkich interesie jest wybierać certyfikowane produkty.

Pełna identyfikowalność i wymagania społeczne

Produkty z certyfikatem GOTS zawsze wykorzystują bawełnę organiczną i poliestr pochodzący z recyklingu. Dzięki wysokim wymaganiom dotyczącym materiałów, jakości, aspektów środowiskowych i społecznych dla wszystkich stron zaangażowanych w produkcję, możesz mieć pewność, że produkty z symbolem GOTS są najlepszym wyborem. Ponadto zagwarantowana jest pełna transparentność w całym łańcuchu dostaw. Czy musimy podkreślać, że jesteśmy dumni z bycia częścią GOTS...?!

nie zostały jeszcze uregulowane prawnie. Badania wykonywane są wyłącznie przez autoryzowane i niezależne laboratoria zrzeszone w Stowarzyszeniu OEKO-TEX®. Proces testowania i certyfikacji, na którym opierają się standardy OEKO-TEX®, zapewnia maksymalne bezpieczeństwo dla konsumentów. W branży certyfikacja jest uważana za gwarancję zgodności co najmniej z unijnymi przepisami dotyczącymi chemikaliów REACH. OEKO-TEX® ułatwia zrównoważony rozwój, a dzięki naszej certyfikacji chcemy ułatwić Ci dokonywanie zrównoważonych wyborów.

COTTOVER CLOCKWISE



CONTROL

New Wave Group ma własne biuro zakupów zatrudniające 50 pracowników. Nasz personel jest obecny w fabryce, aby upewnić się, że ustalone wcześniej kryteria są spełnione pod względem jakościowym, społecznym i środowiskowym na każdym etapie produkcji. Oprócz międzynarodowej kontroli, fabryka regularnie przechodzi niezależne audyty społeczne w ramach Amfori BSCI. New Wave

Group jest również sygnatariuszem International Accord, co oznacza, że fabryka między innymi przechodzi przeglądy elektryczne i budowlane oraz szkolenia i edukację w zakresie bezpieczeństwa.

Kontrola jakości

Fabryki przechodzą kontrolę jakości w ramach zapewnienia wysokiego standardu i spełnienia wszystkich wymagań. Kontrole jakości są przeprowadzane kilka razy w procesie produkcyjnym.

COLLABORATIONS



amfori @ BSCI
Trade with purpose

BSCI Amfori to produkująca globalna instytucja zrzeszająca ponad 2 400 sprzedawców, importerów, marek i organizacji z 40 krajów. Ich misją jest umożliwienie członkom organizacji korzystanie z naturalnych surowców, z globalnych przewoźników oraz zwiększanie dobrobytu ludzi, przy tym jak najmniej szkodząc środowisku naturalnemu.

TextileExchange

Textile Exchange to światowa organizacja non-profit ściśle współpracująca z innymi członkami tej organizacji w celu transformacji przemysłu na bardziej ekologiczny. Integralność, odpowiedzialność oraz dbanie o standardy w procesie zaopatrzenia to nasze główne założenia, które mają zadbać o wytwarzanie końcowych produktów z jak najmniejszą szkodliwością dla środowiska naturalnego.

ACCORD
on Fire and Building Safety in Bangladesh

Accord on Fire and Building Safety w Bangladeszu to niezależne porozumienie marek i dostawców w kwestii bezpiecznego i sprawiedliwego traktowania pracowników fizycznych w branży tekstylnej w Bangladeszu. Accord dba o standardy BHP, stan techniczny budynków oraz innych elementów pracy mogących zagrazić życiu lub zdrowiu pracowników.



Clean Shipping Index to niezależna organizacja non-profit zrzeszająca dbające o środowisko firmy dostawcze oraz statki. Odpowiedzialne korzystanie z transportu morskiego pozwala znacząco wpłynąć na środowisko naturalne oraz na świadomość biznesu w szczególności opartego na imporcie i eksporcie towarów.

ff **mistra future fashion**

Mistra Future Fashion to program badań branży modowej i tekstylnej w Szwecji mający na celu stopniowe systemowe zmiany w procesie produkcyjnym tekstyliów. Zwiększenie świadomości oraz wnikliwa analiza branży modowej pozwoli w dłuższej perspektywie znacząco zniwelować szkodliwy wpływ na środowisko, nie tracąc konkurencyjności na rynku.

WHAT YOU

IS WHAT YOU GET

**COTTOVER
CONSCIOUS
COMMERCIAL
COMFORTABLE
CONTEMPORARY
CONSEQUENT
COMBINABLE
COLORFUL
CASUAL
COMMITTED
COTTON
COLLECTION
CERTIFIED
COMPLIANT
CHOICE
CORE
COOL**

Tyle dodatkowych wartości, a mimo to ograniczyliśmy się do jednej litery w jednym języku: C. Jak w Cottover i w Certified. To są dwa słowa, które musisz zapamiętać. Reszta to tylko opisy.

Koncepcja Cottover ma już 10 lat, a przez cały ten czas zobowiązaliśmy się do pracy zgodnie z wymaganiami najważniejszych organizacji zajmujących się uczciwą produkcją tekstyliów: GOTS, Fairtrade i Oeko-Tex. I z wieloma innymi inicjatywami. Opisujemy te współprace w skrócie w tym katalogu.

W miarę jak Unia Europejska podejmuje coraz więcej kroków w celu zapobiegania greenwashingowi, z radością możemy stwierdzić, że w Cottover dostajesz to, co widzisz. Mamy nadzieję, że zobaczysz wiele.

Wspaniałego 2025 roku!

cottover®

COTTOVER® IS A REGISTERED TRADE MARK BY NEW WAVE GROUP AB (PUBL)